

<p>2. <b>Public Safety Service 2023 Annual Report</b></p> <p><b>Rapport annuel 2023 du Service de sécurité publique</b></p>
---

**Committee Recommendation(s)**

**That Council:**

- 1. Receive the Public Safety Service 2023 Annual Report for information.**
- 2. Approve the proposed Emergency Management Program By-law as described in this report and in the general form set out in Document 1, and repeal By-law 2018-098.**

**Recommandation(s) du Comité**

**Que le Conseil:**

- 1. prenne acte du Rapport annuel 2023 du Service de sécurité publique à titre informatif;**
- 2. approuve le Règlement municipal proposé sur le programme de gestion des situations d'urgence tel qu'il est décrit dans le présent rapport et selon la forme générale établie dans le document 1, et d'abroger le Règlement no 2018-098.**

**Documentation/Documentation**

- 1. Extract of Draft Minute, Emergency Preparedness and Protective Services Committee, 17 October 2024.**

Extrait de l'ébauche du procès-verbal, Comité des services de protection et de préparation aux situations d'urgence, le 17 octobre 2024.

2. Director's report, Director Public Safety Service, Emergency and Protective Services Department, dated 8 October 2024 (ACS2024-EPS-PSS-0002).

Rapport de la Directrice du Service de sécurité publique, Services de protection et d'urgence, daté le 8 octobre 2024 (ACS2024-EPS-PSS-0002).

**Emergency Preparedness and  
Protective Services Committee  
Report 14  
30 October 2024**

**3 Comité des services de protection et  
de préparation aux situations  
d'urgence - Rapport 14  
Le 30 octobre 2024**

**Extract of Draft Minutes 14  
Emergency Preparedness and  
Protective Services Committee  
17 October 2024**

**Extrait de l'ébauche du procès-verbal 14  
Comité des services de protection  
et de préparation aux situations  
d'urgence - le 17 octobre 2024**

---

Public Safety Service 2023 Annual Report

File No. ACS2024-EPS-PSS-0002 – City-wide

**Report Recommendation(s)**

**That Emergency Preparedness and Protective Services Committee recommend that Council:**

- 1. Receive the Public Safety Service 2023 Annual Report for information.**
- 2. Approve the proposed Emergency Management Program By-law as described in this report and in the general form set out in Document 1, and repeal By-law 2018-098.**

At the outset, Mr. Ryan Perrault, General Manager, Emergency and Protective Services Department (EPSD) introduced Ms Beth Gooding, Director, Public Safety Service, EPSD, who spoke to a detailed slide presentation overview of the report. A copy of this presentation is held on file with the Office of the City Clerk.

Following questions to staff and discussion by the Committee, the report recommendations were put before Committee and were 'CARRIED', as presented.